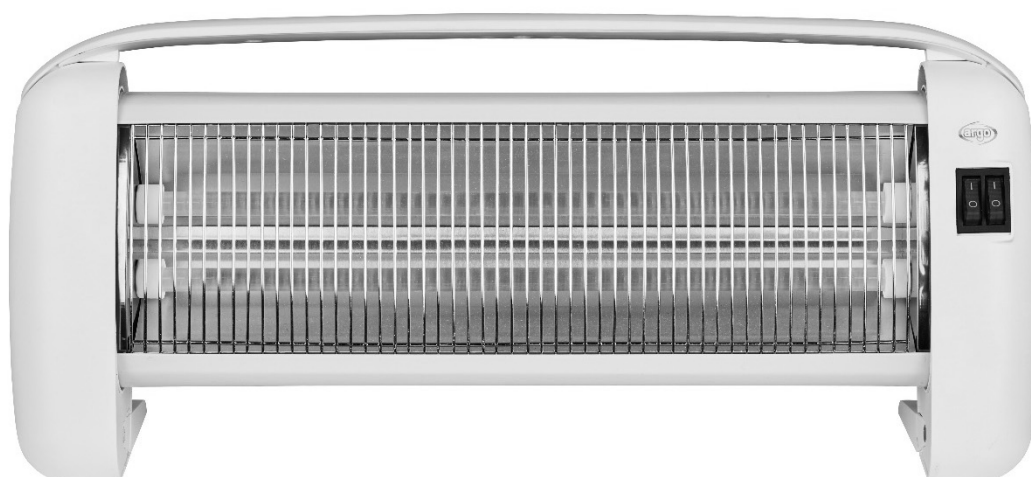




PL

TERMOWENTYLATOR KWARCOWY

BETSY



Ten produkt nadaje się tylko do dobrze izolowanych przestrzeni lub do użytku okazjonalnego.

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Przeczytaj uważnie instrukcję przed instalacją i obsługą urządzenia lub wykonywaniem czynności konserwacyjnych. Przestrzegaj wszystkich instrukcji bezpieczeństwa; nieprzestrzeganie instrukcji może spowodować wypadki i/lub uszkodzenia. Zachowaj te instrukcje do wykorzystania w przyszłości.

OGÓLNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Używaj urządzenia tylko w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Każde inne użycie, które nie jest zalecane przez producenta, może spowodować pożar, porażenie prądem lub obrażenia ciała.
- Upewnij się, że zasilanie sieciowe jest zgodne z napięciem podanym na tabliczce znamionowej grzejnika (220-240V ~ / 50Hz).
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub braku doświadczenia i wiedzy, jeśli znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane jak bezpiecznie korzystać z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia.
- Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.
- Czynności związane z czyszczeniem i konserwacją nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Ten produkt nie jest zabawką.
- Dzieci w wieku poniżej 3 lat muszą być trzymane poza zasięgiem, chyba że są pod odpowiednim nadzorem, aby mieć pewność, że nie bawią się urządzeniem.
- Dzieci w wieku od 3 lat i poniżej 8 lat mogą włączać/wyłączać urządzenie tylko pod warunkiem, że zostało ono umieszczone lub zainstalowane w przewidzianym, normalnym położeniu roboczym i zostały poinstruowane jak bezpiecznie korzystać z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia.
- Dzieci od 3 lat do 8 lat nie mogą podłączać, regulować i czyścić urządzenia ani przeprowadzać konserwacji.
- **UWAGA: Niektóre elementy urządzenia mogą się bardzo nagrzać i spowodować oparzenia. Szczególną uwagę należy zwrócić tam, gdzie obecne są dzieci i osoby wrażliwe.**
- **OSTRZEŻENIE:** W celu uniknięcia zagrożenia spowodowanego nieumyślnym zresetowaniem wyłącznika termicznego, to urządzenie nie może być zasilane przez zewnętrzne urządzenie sterujące włączaniem i wyłączaniem, ani podłączone do obwodu, który jest regularnie włączany i wyłączany przez sieć.
- **UWAGA: Nie używaj grzejnika ze sterownikiem ani żadnym innym urządzeniem zewnętrznym, które uruchamia urządzenie automatycznie, ponieważ może wystąpić ryzyko pożaru, jeśli urządzenie jest zakryte lub niewłaściwie ustawione.**

- Urządzenie nagrzewa się podczas użytkowania. Aby uniknąć oparzeń, nie dotykaj powierzchni gołymi rękoma.
- Upewnij się, że wszystkie łatwopalne przedmioty znajdują się co najmniej 1 metr od urządzenia z każdej strony.
- Odłącz urządzenie od prądu gdy nie jest używane lub jest czyszczone.
- Unikaj używania urządzenia w zapyłonym otoczeniu lub w obecności oparów palnych (np w warsztatach lub garażach).
- Nie kładź niczego na produkcie; unikaj umieszczania mokrej odzieży na termowentylatorze.
- Używaj urządzenia w dobrze wentylowanym pomieszczeniu.
- Unikaj wkładania palców lub ciał obcych do kratki wlotu/wylotu powietrza, ponieważ może to prowadzić do porażenia prądem lub pożaru i może uszkodzić urządzenie.
- Aby uniknąć ryzyka pożaru, nie należy blokować kratki ani manipulować nimi w jakikolwiek sposób gdy urządzenie działa.
- **Nie używaj urządzenia, jeśli przewód lub wtyczka są uszkodzone.** Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez serwis aby uniknąć zagrożeń dla bezpieczeństwa.
- Nie używaj urządzenia, jeśli spadło z wysokości lub zostało uszkodzone w jakikolwiek inny sposób. Skontaktuj się z wykwalifikowanym personelem technicznym w celu weryfikacji urządzenia lub wykonania jakichkolwiek czynności naprawczych.
- Najczęstszą przyczyną przegrzania jest gromadzenie się kurzu w urządzeniu. Odłącz urządzenie od zasilania i wyczyść kratki wlotowe i wylotowe za pomocą odkurzacza.
- Nie używaj ściernych detergentów do czyszczenia tego urządzenia. Czyść urządzenie za pomocą wilgotnej (nie mokrej) ściereczki wypłukanej w gorącej wodzie z mydłem. Zawsze wyjmij wtyczkę z gniazdka przed czyszczeniem.
- Aby wyłączyć urządzenie, użyj obu przycisków ustawiające je w pozycje 0, a następnie wyjmij wtyczkę z gniazdka. Ciągnij tylko za wtyczkę. Unikaj ciągnięcia za kabel podczas wyłączania urządzenia.

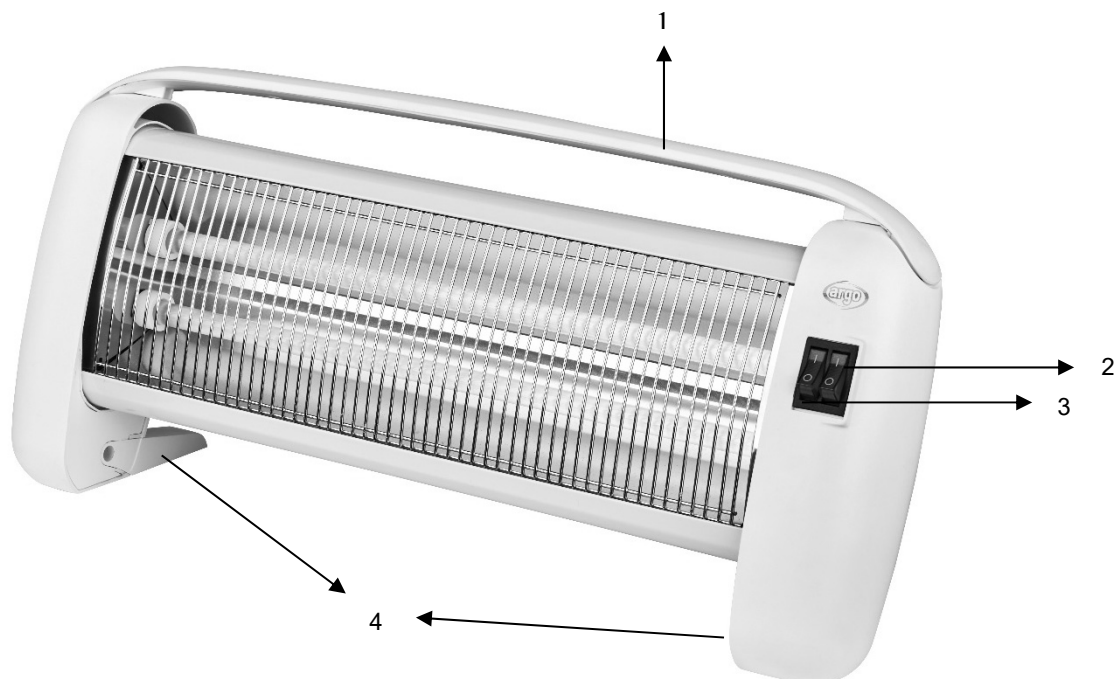
- Nie umieszczaj żadnych przedmiotów na przewodzie i nie zginaj go.
 - Używanie przedłużaczy nie jest zalecane, ponieważ mogą się przegrzać i spowodować zagrożenie pożarowe. Nigdy nie używaj jednego przedłużacza do obsługi wielu urządzeń.
 - Nie zanurzaj przewodu, wtyczki ani żadnego innego elementu urządzenia w wodzie lub innych płynach.
 - Nie dotykaj wtyczki mokrymi rękami.
 - Nie umieszczaj grzejnika nad lub w pobliżu innego źródła ciepła.
- **OSTRZEŻENIE: UNIKAJ ZAKRYWANIA URZĄDZENIA, ABY NIE DOPROWADZIĆ DO PRZEGRZANIA.**
Poniższy symbol sygnalizuje powyższe ostrzeżenie:



- Grzejnik kwarcowy może spowodować ryzyko pożaru, jeśli podczas pracy zostanie zakryty lub wejdzie w kontakt z materiałami **łatwopalnymi**, takimi jak zasłony, koce, itp. **URZĄDZENIE TRZYMAĆ Z DAŁA OD TYCH MATERIAŁÓW.**
- Nie podłączaj urządzenia do zasilania sieciowego, zanim nie zostanie prawidłowo zmontowane i ustawione.
- Nie układaj przewodu pod dywanami. Nie przykrywaj przewodu kocami, dywanami lub podobnymi materiałami. Umieść przewód z dala od ruchliwych miejsc lub tam, gdzie nie można go przypadkowo odłączyć.
- Nie używaj urządzenia w pobliżu wanien, pryszniców, umywalek lub basenów.
- Nie używaj urządzenia w łazience.

- Nie umieszczaj nagrzewnicy blisko gniazdka.
- Nie używaj urządzenia na zewnątrz.
- Przy pierwszym uruchomieniu urządzenie może wydzielać delikatny, nieszkodliwy zapach. Zapach ten jest normalnym efektem wstępnego nagrzewania się wewnętrznych elementów grzejnych i nie powinien się później powtarzać.
- **OSTRZEŻENIE: NIE UŻYWAJ PRZYCISKU WŁĄCZENIA/ WYŁĄCZENIA, JAKO JEDYNEGO ŚRODKA ODŁĄCZENIA ZASILANIA. PODCZAS SERWISOWANIA LUB PRZENOSZENIA URZĄDZENIA ZAWSZE ODŁĄCZAJ KABEL ZASILAJĄCY.**
- Grzejnik kwarcowy zawiera części, które generują łuki elektryczne i iskry. Nie wolno go używać w obszarach potencjalnie niebezpiecznych, takich jak obszary narażone na ryzyko pożaru lub wybuchu, lub obszary wypełnione substancjami chemicznymi lub wilgocią.
- Nie umieszczaj urządzenia na niestabilnych powierzchniach, takich jak łóżko, gdzie może się przewrócić i przegrzać. Zawsze umieszczaj nagrzewnicę na stabilnej, płaskiej, poziomej powierzchni podczas pracy, aby uniknąć ryzyka przewrócenia się nagrzewnicy. Umieść przewód zasilający tak, aby urządzenie lub inne przedmioty nie znajdowały się na nim.
- Zawsze odłączaj termowentylator, gdy nie jest używany.
- Aby uniknąć wypadków, nie używaj urządzenia bez nadzoru.
- W przypadku jakichkolwiek problemów (nietypowy hałas lub dziwny zapach) natychmiast wyłącz urządzenie i zanieś do lokalnego serwisu posprzedażnego w celu weryfikacji i naprawy.

OPIS ELEMENTÓW



1. Uchwyt
2. Przycisk 1
3. Przycisk 2
4. Stopki

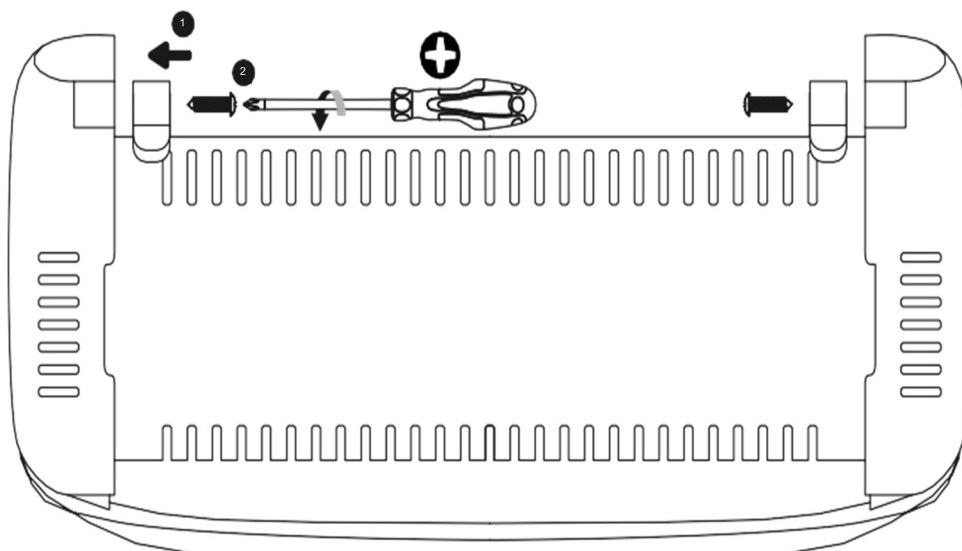
Używaj uchwytu do przenoszenia urządzenia.

INSTALACJA PRZED UŻYCIEM

Umieść grzejnik kwarcowy pionowo na płaskiej i stabilnej powierzchni.

Zamontuj nóżki, jak pokazano na poniższym rysunku.

Umieść stopki w miejscu montażu i przykręć je śrubami (1 i 2).



JAK UŻYWAĆ GRZEJNIKA KWARCOWEGO

Podłącz przewód zasilający do odpowiedniego gniazdka elektrycznego (230V~/50-60Hz).

Naciśnij przycisk zasilania I (600 W) lub I + I (1200 W) w górę. Aby wyłączyć grzałkę kwarcową, ponownie naciśnij przycisk (lub oba przyciski) w dół, ustawiając w pozycji 0.

Odłącz przewód zasilający, gdy kwarc nie jest używany.

Urządzenie jest wyposażone w zabezpieczenie przed przewróceniem, które uniemożliwia jego działanie, gdy wykryje, że produkt jest pochylony.

Nie stawiać urządzenia na boku ani do góry nogami.

KONSERWACJA I PRZECHOWYWANIE

UWAGA: PRZED CZYSZCZENIEM LUB KONSERWACJĄ NALEŻY ZAWSZE ODŁĄCZYĆ URZĄDZENIE. WAŻNE: NIE ZANURZAJ GRZEJNIKA KWARCOWEGO W WODZIE.

Czyszczenie zewnętrznej powierzchni urządzenia

Użyj miękkiej szmatki, aby usunąć kurz z grzejnika kwarcowego.

Jeśli grzejnik kwarcowy jest nadmiernie zabrudzony, użyj miękkiej szmatki zwilżonej wodą i neutralnym detergentem w temperaturze poniżej 50°C. Pozostaw grzejnik kwarcowy do całkowitego wyschnięcia przed ponownym użyciem.

Nie używaj żrących detergentów ani rozpuszczalników, takich jak benzyna. Nie myj urządzenia wodą. Do czyszczenia urządzenia nie używaj olejów, substancji chemicznych ani innych przedmiotów, które mogą uszkodzić powierzchnię. Za pomocą odkurzacza usuń kurz z kratki wlotu/wylotu powietrza.

PRZECHOWYWANIE

Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, należy je przechowywać razem z niniejszą instrukcją w oryginalnym opakowaniu, w chłodnym i suchym miejscu.

WYMAGANE INFORMACJE DOTYCZĄCE LOKALNYCH ELEKTRYCZNYCH OGRZEWACZY

Tabela 2 - załącznik II - Wymagania dotyczące ekoprojektu - Wymagania dotyczące informacji o produkcie -
 ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2015/1188 z dnia 28 kwietnia 2015r. w sprawie wykonania dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/125/WE
 w odniesieniu do wymogów dotyczących ekoprojektu dla lokalnych ogrzewaczy pomieszczeń

Identyfikator(y) modelu: BETSY					
Opis	Symbol	Wartość	jednostka	Opis	jednostka
Moc grzewcza				Rodzaj dopływu ciepła, tylko w przypadku elektrycznych akumulacyjnych miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń (należy wybrać jeden)	
Nominalna moc grzewcza	P _{nom}	1,2	kW	Ręczna regulacja grzania, ze zintegrowanym termostatem	[nie]
Minimalna moc grzewcza (orientacyjna)	P _{min}	0,6	kW	Ręczne sterowanie ogrzewaniem z informacją o temperaturze pokojowej i/lub zewnętrznej	[nie]
Maksymalna moc grzewcza	P _{max,c}	1,2	kW	Elektroniczne sterowanie grzaniem z informacją zwrotną o temperaturze pokojowej i/lub zewnętrznej.	[nie]
Dodatkowe zużycie energii elektrycznej				Moc grzewcza wspomagana wentylatorem	[nie]
Przy nominalnej mocy grzewczej	e _{lmax}	N/A	kW	Rodzaj regulacji mocy cieplnej/temperatury pomieszczenia (wybierz jeden)	
Przy minimalnej mocy grzewczej	e _{lmin}	N/A	kW	jednostopniowa moc grzewcza i brak regulacji temperatury w pomieszczeniu	[nie]
W trybie czuwania	e _{lsub}	0	kW	Co najmniej dwa ręczne stopnie, bez regulacji temperatury w pomieszczeniu	[tak]
				z mechanicznym termostatem kontrolującym temperaturę w pomieszczeniu	[nie]
				z elektroniczną regulacją temperatury w pomieszczeniu	[nie]
				elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu plus zegar dobowy	[nie]
				elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu plus zegar tygodniowy	[tak]
				Inne opcje sterowania (możliwy wielokrotny wybór)	
				regulacja temperatury w pomieszczeniu z detekcją obecności	[nie]
				regulacja temperatury w pomieszczeniu, z wykrywaniem otwartego okna	[nie]
				z opcją kontroli z odległości	[nie]
				z adaptacyjną kontrolą startu	[nie]
				z ograniczeniem czasu pracy	[nie]
				z czujnikiem temperatury z czarnego szkła	[nie]
Dane kontaktowe	ARGOCLIMA SPA - Via A. Varo,35 - Alfianello (BS) - ITALY - www.argoclima.com				
Sezonowa efektywność energetyczna ogrzewania pomieszczeń wszystkich miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń z wyjątkiem komercyjnych miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń, η _S (%)					32

INFORMACJE DOTYCZĄCE PRAWIDŁOWEJ UTYLIZACJI PRODUKTU ZGODNIE Z DYREKTYWĄ EUROPEJSKĄ 2012/19/UE



To urządzenie nie może być wyrzucane wraz z odpadami domowymi pod koniec jego cyklu życia. Zwracamy uwagę na kluczową rolę, jaką odgrywa konsument w ponownym wykorzystaniu, recyklingu i innych formach odzysku takich odpadów. Urządzenie musi zostać zełomowane przez centrum utylizacji odpadów sortowanych lub zwrócone do sprzedawcy (usługa ta jest bezpłatna) przy zakupie nowego, równoważnego urządzenia. Segregowana utylizacja sprzętu elektrycznego i elektronicznego zapobiega negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego wynikających z niewłaściwego złomowania, a także pozwala na odzyskiwanie i recykling materiałów, z których jest wykonany, przy znacznych oszczędnościach w zakresie energii i zasobów. Konieczność posortowanej utylizacji jest wskazana na przekreślonej etykiecie pojemnika na śmieci umieszczonej na urządzeniu.



improve your life

www.argoclima.com